



PROCÈS-VERBAL

Réunion du 28 avril 2022, de 10 h 15 à 12 heures et de 13 h 45 à 15 h 45

BRUXELLES

Participation à distance ouverte aux membres de la commission AFCO au moyen de l'outil de réunion à distance Interactio

La séance est ouverte le jeudi 28 avril 2022, à 10 h 22, sous la présidence d'Antonio Tajani, président.

Pour des raisons d'ordre juridique (droit au respect de la vie privée), le président informe les participants que la réunion sera filmée et retransmise en direct sur internet.

1. Adoption de l'ordre du jour

AFCO_OJ PE731.602v01-00

L'ordre du jour est adopté.

2. Communication de la présidence

Le président communique les informations d'ordre général suivantes:

- **Interprétation** assurée pour la présente réunion:
DE, EN, FR, IT, NL, ES, PT, FI, HU, PL et RO.
- Comme le prévoit la décision de la Présidente du Parlement européen, les **mesures de distanciation sociale** restent en vigueur dans l'ensemble du Parlement, notamment en ce qui concerne la **capacité des salles de réunion**, qui a été réduite de moitié, et le **port du masque qui demeure obligatoire dans tous les locaux du Parlement**, y

compris pendant les réunions, sauf pour la personne qui préside la réunion ou celle qui intervient.

3. Communications du président concernant les recommandations des coordinateurs

Le président informe les membres que la réunion des coordinateurs qui devait avoir lieu le même jour, à savoir le 28 avril 2022, de 9 heures à 10 h 15, est reportée.

4. Approbation du procès-verbal de la réunion du:

- 27 octobre 2021

PV-PE719.791v01-00

Conformément à l'usage, le procès-verbal est approuvé, personne n'ayant émis d'objections avant la fin de la réunion.

* * *

*** Ouverture de la première séance de vote à distance ***

Après explication du système de vote et vérification du quorum, le président, à 10 h 25 (heure de Bruxelles), ouvre la PREMIÈRE séance de vote à distance sur les AMENDEMENTS au moyen du système EPvote.

5. Droit d'initiative du Parlement

AFCO/9/03616
2020/2132(INI)

Rapporteur	Paulo Rangel (PPE)	PR-PE680.845v03-00 AM-PE696.525v01-00
Avis:	JURI* Pascal Durand (Renew)	AD-PE657.481v02-00 AM-PE662.145v02-00
	LIBE Gwendoline Delbos-Corfield (Verts/ALE)	AD-PE680.906v02-00 AM-PE689.823v01-00

- Adoption des amendements
- Délai de dépôt des amendements: 10 septembre 2021, 15 heures

Le président informe les membres que 113 amendements au projet de rapport ont été déposés dans le délai imparti et que la commission JURI, en vertu de la procédure avec commissions associées, et la commission LIBE ont transmis à la commission AFCO leurs avis y relatifs. À ce titre, le rapporteur, en collaboration avec les rapporteurs fictifs, a rédigé 18 amendements de compromis.

Résultat du vote concernant les amendements déposés au projet de rapport:

Les dix-huit amendements de compromis relatifs au projet de rapport ainsi que les amendements 32 (1^{re} partie), 36, 105 et 112 sont adoptés. Tous les autres amendements sont rejetés ou caducs.

Conformément aux lignes directrices révisées de la Conférence des présidents des commissions du Parlement européen du 6 juillet 2021 sur la procédure de vote à distance en commission, lesquelles ont **introduit le vote par appel nominal systématique** («tous les votes se feront par appel nominal, à l'exception des votes qui, en application du règlement intérieur, doivent se dérouler au scrutin secret»), **le résultat des votes par appel nominal sur tous les amendements est consultable à partir du lien suivant:**

Résultat des votes par appel nominal sur les amendements:
https://www.europarl.europa.eu/cmsdata/247656/1a.%202022-04-28_Right%20of%20Initiative_Result%20AMs_RCV.pdf

***** La première séance de vote à distance s'achève à 12 heures *****

* * *

La séance, suspendue à 10 h 25, reprend à 10 h 28 sous la présidence d'Antonio Tajani, président.

(parallèlement à la procédure de vote à distance)

6. Échange de vues avec Maroš Šefčovič, vice-président de la Commission européenne chargé des relations interinstitutionnelles et de la prospective

AFCO/9/02497

- Échange de vues dans le cadre du dialogue structuré entre le Parlement européen et la Commission européenne

La commission procède à un échange de vues avec **Maroš Šefčovič**, vice-président de la Commission européenne chargé des relations interinstitutionnelles et de la prospective.

Outre Antonio Tajani, président, et Maroš Šefčovič, les députés suivants interviennent: Rainer Wieland, Domènec Ruiz Devesa, Pascal Durand, Helmut Scholz, Paulo Rangel et Damian Boeselager.

La séance, suspendue à 11 h 49, reprend à 13 h 52 sous la présidence d'Antonio Tajani, président.

***** Ouverture de la deuxième séance de vote à distance *****

Après explication du système de vote et vérification du quorum, le président, à 10 h 25 (heure de Bruxelles), ouvre la DEUXIÈME séance de vote à distance, au moyen du système EPvote, pour le VOTE FINAL relatif à un projet de rapport modifié ainsi qu'un VOTE UNIQUE sur un projet d'avis sous forme de lettre.

7. Droit d'initiative du Parlement

AFCO/9/03616
2020/2132(INI)

Rapporteur **Paulo Rangel (PPE)**

PR-PE680.845v03-00

AM-PE696.525v01-00

Avis: JURI* Pascal Durand (Renew) AD-PE657.481v02-00
AM-PE662.145v02-00
LIBE Gwendoline Delbos-Corfield AD-PE680.906v02-00
(Verts/ALE) AM-PE689.823v01-00

- Adoption du projet de rapport (vote final)
- Délai de dépôt des amendements: 10 septembre 2021, 15 heures

Le projet de rapport est adopté par 22 voix contre 5 et 1 abstention.

8. Rapport sur la mise en œuvre de la facilité pour la reprise et la résilience

AFCO/9/08697
2021/2251(INI)

Rapporteur pour avis **Antonio Tajani** (PPE)

Fond: BUDG Eider Gardiazabal Rubial (PPE) PR-PE719.652v01-00
ECON Siegfried Mureşan (PPE) AM-PE729.897v01-00
Dragoş Pîslaru (Renew)

- Adoption du projet d'avis sous forme de lettre (vote unique)

Le projet d'avis sous forme de lettre est adopté par 22 voix contre 5 et 1 abstention.

*** *La deuxième séance de vote à distance s'achève à 15 h 3* ***

* * *

(parallèlement à la procédure de vote à distance)

9. Statut et financement des partis politiques européens et des fondations politiques européennes (refonte)

AFCO/9/07842
***I 2021/0375(COD) – COM(2021)0734 – C9-0432/2021

Corapporteurs Rainer Wieland (PPE) PR-PE719.606v01-00
Charles Goerens (Renew) AM-PE719.607v01-00

Avis: BUDG Nils Ušakovs (S&D) PA-PE719.619v02-00
AM-PE729.918v01-00
JURI (AR)

- Examen des amendements
- Délai de dépôt des amendements: 8 avril 2022, 18 heures

Avant d'ouvrir le débat, le président rappelle aux membres les règles particulières qui s'appliquent à la procédure de refonte dont relève le dossier. Il rappelle également que

plusieurs groupes ont demandé le report du délai initial de dépôt des amendements au 8 avril, proposition qui a été approuvée, et que, compte tenu de la complexité de la procédure, les membres ont obtenu, à titre exceptionnel, la possibilité de rectifier ou de modifier les justifications des amendements qu'ils avaient présentés.

Outre le président, Antonio Tajani, et les corapporteurs, Rainer Wieland et Charles Goerens (deuxième vice-président), les députés suivants prennent la parole: Gabriele Bischoff (première vice-présidente), Sandro Gozi, Gwendoline Delbos-Corfield et László Trócsányi.

Antonio Tajani, président, donne également la parole à la représentante de la Commission en la personne de Raquel Cortes Herrera, cheffe de l'unité chargée des relations avec le Parlement européen et les comités consultatifs au sein du secrétariat général de la Commission.

Le président précise que le vote relatif au projet de rapport est fixé au 15 juin 2022.

10. Proposition de décision du Conseil constatant, conformément à l'article 7, paragraphe 1, du traité sur l'Union européenne, l'existence d'un risque clair de violation grave, par la Hongrie, des valeurs sur lesquelles l'Union est fondée

AFCO/9/07939
2018/0902R(NLE)

Rapporteur pour avis **Włodzimierz Cimoszewicz** (S&D) PA-PE729.937v01-00
AM-PE729.938v01-00

Fond: LIBE Gwendoline Delbos-Corfield (Verts/ALE) PR-PE731.646v01-00

- Examen des amendements
- Délai de dépôt des amendements: 7 avril 2022, 12 heures

Le président informe les membres que 46 amendements ont été reçus.

Outre le président, Antonio Tajani, et le rapporteur, Włodzimierz Cimoszewicz, les députés suivants prennent la parole: Paulo Rangel et Pascal Durand (au lieu et place de Maite Pagazartundúa, rapporteure fictive du dossier).

Avant de conclure le débat, le président rappelle que le vote relatif au projet d'avis est fixé au 17 mai 2022.

11. Divers

Néant.

12. Date et lieu de la prochaine réunion

- 17 mai 2022, de 9 heures à 12 heures et de 16 h 45 à 18 h 45 (Bruxelles)

La séance est levée à 15 h 3.

Results of roll-call votes

Contents

AFCO/9/03616, Parliament's right of initiative (2020/2132(INI)), rapporteur: Paulo Rangel	8
AFCO/9/03616 - 1. Final vote by roll call	8
AFCO/9/08697, Implementation report on the Recovery and Resilience Facility (2021/2251(INI)), rapporteur for the opinion: Antonio Tajani	8
AFCO/9/08697 - 2. Single vote by roll call	8

Key to symbols:

- + : in favour
- : against
- 0 : abstention

* * * * *

*In accordance with the revised Guidelines issued on 6 July 2021 by the Conference of Committee Chairs of the European Parliament on the remote voting procedure in committees and **introducing systematic roll-call votes** (“all votes will be taken by roll-call, with the exception of votes which according to the Rules of Procedure have to be taken by secret ballot”), the **result of the roll-call votes on all amendments as well as on the final votes** can be found at the following links:*

Result roll-call votes on amendments:

https://www.europarl.europa.eu/cmsdata/247656/1a.%202022-04-28_Right%20of%20Initiative_Result%20AMs_RCV.pdf

Result roll-call on final votes:

https://www.europarl.europa.eu/cmsdata/247672/2a.%202022-04-28_Result%20FINAL%20and%20SINGLE%20VOTE_RCV.pdf

General page:

<https://www.europarl.europa.eu/committees/en/afco/meetings/votes>

AFCO/9/03616, **Parliament's right of initiative** (2020/2132(INI)), rapporteur: **Paulo Rangel**

AFCO/9/03616 - 1. Final vote by roll call

22	+
PPE	Vladimír Bilčík, Brice Hortefeux, Paulo Rangel, Sven Simon, Antonio Tajani, Loránt Vincze, Rainer Wieland
Renew	Pascal Durand, Charles Goerens, Sandro Gozi, Sophia in 't Veld
S&D	Gabriele Bischoff, Włodzimierz Cimoszewicz, Victor Negrescu, Giuliano Pisapia, Domènec Ruiz Devesa, Pedro Silva Pereira
The Left	Leila Chaibi, Helmut Scholz
Verts/ALE	Damian Boeselager, Gwendoline Delbos-Corfield, Daniel Freund

5	-
ECR	Angel Dzhambazki, Jacek Saryusz-Wolski
ID	Gerolf Annemans, Laura Huhtasaari
NI	László Trócsányi

1	0
ID	Antonio Maria Rinaldi

AFCO/9/08697, **Implementation report on the Recovery and Resilience Facility** (2021/2251(INI)), rapporteur for the opinion: **Antonio Tajani**

AFCO/9/08697 - 2. Single vote by roll call

22	+
PPE	Vladimír Bilčík, Brice Hortefeux, Paulo Rangel, Sven Simon, Antonio Tajani, Loránt Vincze, Rainer Wieland
Renew	Pascal Durand, Charles Goerens, Sandro Gozi, Sophia in 't Veld
S&D	Gabriele Bischoff, Włodzimierz Cimoszewicz, Victor Negrescu, Giuliano Pisapia, Domènec Ruiz Devesa, Pedro Silva Pereira
The Left	Leila Chaibi, Helmut Scholz
Verts/ALE	Damian Boeselager, Gwendoline Delbos-Corfield, Daniel Freund

5	-
ECR	Angel Dzhambazki, Jacek Saryusz-Wolski
ID	Gerolf Annemans, Laura Huhtasaari
NI	László Trócsányi

1	0
ID	Antonio Maria Rinaldi

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENĹĒTI ĪV/REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĀ DE PREZENŅĀ/PREZENČNĀ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LĀSNĀOLOLISTA/NĀRVAROLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjetništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Antonio Tajani (Chair) (1*) (3*), Gabriele Bischoff (1 st Vice-Chair) (1*) (3*), Charles Goerens (2 nd Vice-Chair) (1*) (3*), Giuliano Pisapia (3 rd Vice-Chair) (2*) (3*), Loránt Vincze (4 th Vice-Chair) (3*)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Gerolf Annemans (2*) (3*), Damian Boeselager (2*) (3*), Leila Chaibi (3*), Włodzimierz Cimoszewicz (1*) (3*), Gwendoline Delbos-Corfield (2*) (3*), Pascal Durand (1*) (3*), Daniel Freund (3*), Sandro Gozi (1*) (3*), Brice Hortefeux (3*), Laura Huhtasaari (2*) (3*), Victor Negrescu (3*), Paulo Rangel (2*) (3*), Antonio Maria Rinaldi (3*), Domènec Ruiz Devesa (1*) (3*), Jacek Saryusz-Wolski (3*), Helmut Scholz (1*) (3*), Pedro Silva Pereira (1*) (3*), Sven Simon (3*), László Trócsányi (2*) (3*), Rainer Wieland (1*) (3*)
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleantī/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Alexander Alexandrov Yordanov (2*), Vladimír Bilčík (3*), Angel Dzhambazki (3*), Sophia in 't Veld (3*)

(1*) present in the room; (2*) remote participation via the Interactio meeting tool; (3*) voter

209 (7)
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatorer/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/ Osservatori/Novērotāji/Stebētāji/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/ Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer
--

<p>По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan</p>
<p>Maroš Šefčovič, Vice-President of the European Commission for Interinstitutional Relations and Foresight</p>

<p>Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/ Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)</p>
<p>Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/ Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)</p>
<p>Raquel Cortes Herrera (Head of Unit, Relations with the European Parliament & Consultative Committees, Secretariat General of the Commission), Enrico Forti, Thomas Fich, Dorthe Christensen, Carsten Schierenbeck</p>
<p>Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/ Más intézmények és szervek/Istítuzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ</p>

<p>Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Druzi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Ini účastníci/Druzi udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare</p>

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/ Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Sekretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretariai/ Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Sekretariado dos grupos políticos/Sekretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/ De politiska gruppernas sekretariat</p>	
<p>PPE</p>	<p>Iris Bergmann</p>
<p>S&D</p>	<p>Stephanie Gradstein</p>
<p>Renew</p>	<p>Sietse Wijnsmā, Sam Odo Callebaut</p>
<p>Verts/ALE</p>	<p>Helena Argerich i Terradas, Till-Niklas Braun</p>
<p>ID</p>	
<p>ECR</p>	<p>Ralf Packet</p>
<p>The Left</p>	<p>Brian Carty</p>
<p>NI</p>	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantslei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsjednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	<p>Eeva Pavy</p>

<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>
<p>Norbert Lorenz</p>
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>
<p>José Luis Pacheco (Head of Unit), Carla Carvalho, Petr Novak, Ewelina Błaszczuk-Adamowicz, Zampia Vernadaki, Serge Patou</p>
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistentz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>
<p>Olga Arriaga e Cunha</p>

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Mistopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Asesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funçionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman